

# СЯЛЯНСКАЯ

# НІВА

Адрес Рэдакцыі і Адміністрацыі:  
Вільня, Завальная вул. 7. — (Wilno, ulica Zawalna 7).

Рэдакцыя адчынена штодня ад 9 да 6 гадзіны апрача свята.  
Газета выходзіць раз у тыдзень.  
Падпіска на адзін месяц 1 зл., на 3 мес.—2 зл., на 6 мес.—4 зл., на год—8 зл.  
Перамена адрэсу 30 гр.

Цана абвестак:

на 1 старонцы 30 грошаў, на 2 і 3 — 25 грошаў і на 4 — 20 грошаў за радок дробнага друку ў ваднай папосцы.  
Жадаючыя іншых абвестак, павінны зьвярнуцца да Адміністрацыі.

**Орган Беларускага Сялянскага Саюзу.**

## Асцідніцтва ўзроу пачынаецца.

Як ведаем, устава аб асцідніцтве і парцэляцыі Польскім Соймам прынята яшчэ прад Новым годам. Сяньня ўжо маем загад выканаўчы да гэтай устанавы, прыняты Радай Міністраў 9.І. 1926 г. і надрукаваны ў „Dzienniku Ustaw“ № 2, 1926 г. У гэтым выканаўчым загадзе вызначаны тыя абшары зямлі, якія маюць быць прымукова адкуплены пад парцэляцыю ў 1926 г., а так-жа паіменна названы тыя маёнткі і абшарнікі, ад якіх на ўспомненую мэту зямлі будуць забраны.

Абазначым тут лік зямлі пад парцэляцыю на нашых землях.

На абшарах Акружнага Земскага Ураду *Беластоцкага* будзе ўзята зямлі ў паведах:

a) Аўгустоўскім	360 га.
b) Беластоцкім	990 "
c) Бельскім	600 "
d) Сакольскім	175 "
i e) Сувальскім	170 "

Усяго 2.295 га.

На абшарах Акружнага Земскага Ураду *Гарадзенскага* ў паведах:

a) Баранавіцкім	475 га.
b) Гарадзенскім	170 "
c) Лідскім	960 "
d) Нясвежскім	900 "
e) Слоніцкім	100 "
f) Ваўкавыцкім	1.500 "
i g) Валожынскім	230 "

Усяго 4.335 га.

На абшарах Акружнага Земскага Ураду *Берасьцейскага* ў паведах:

a) Берасьцейскім	200 га.
b) Драгічынскім	1.000 "
c) Кобрынскім	340 "
d) Лунінецкім	240 "
i e) Пінскім	570 "

Усяго 2.350 га.

На абшарах Акружнага Земскага Ураду *Віленскага* ў паведах:

a) Віленскім	350 га.
b) Ашмянскім	250 "
c) Сьвянцянскім	900 "
d) Дзісьненскім	830 "
e) Пастаўскім	200 "
f) Вялейскім	985 "
g) Маладэчанскім	495 "
i h) Браслаўскім	390 "

Усяго 4.400 га.

Калі ўсе гэтыя лічбы зложым, дык атрымаем 13.420 га, якія падлягаюць сёлета парцэляцыі на землях беларускіх і адчасьці літоўскіх.

Ня знаючы дакладна тэрыторыі ўкраінскай, украінскіх паведаў тут ня вылічаем. Аднак, бяручы пад увагу, што ўкраінскія землі ў Польшчы (разам з Галічынай) большія за беларускія і літоўскія разам бадай у разы два, мы можам быць пэўны, што ўкраінскія землі дадуць пад парцэляцыю ў сёлетнім годзе да 20.000 га, што разам з беларускай і літоўскай зямлёй дасць якіх да 30.000 га.

А трэба ведаць, што згодна з установай аб парцэляцыі і згодна з загадам выканаўчым у сёлетнім годзе ўсей зямлі ў Польшчы мусіць быць распарцэлявана 50.000 га. Такім чынам бачым, што ўвесь цяжар парцэляцыі кладзецца на нашы землі (беларускія, украінскія, літоўскія), бо якіх 60 прац. падлягаючай парцэляцыі зямлі будзе ўзята з нашых землях.

Пры справядлівай рэформе роўнай з гэтага належыла-б толькі цешыцца. Але ведаючы, хто, паводле гэтай устанавы мае права прадусім атрымаць зямлю, мы пэўны, што мясцовы беззямельны і малазямельны парцэляванай зямлі бадай не атрымае нічога. Галоўная мэта ўстанавы — польскае асцідніцтва на нашых землях.

Тут яшчэ раз пацвярджаецца тая праўда, што ніхто нашаму селяніну ня дасць шчасця, а што свой лёс трэба браць у свае рукі. Якбы інакш выглядала гэта „рэформа“ роўная, калі-б беларусы, літоўцы і ўкраінцы ўсе, як адзін муж, падчас выбараў у Сойм, аддалі свае галасы толькі на *сваіх* паслоў!

Дык бярэма-ж свой лёс у свае рукі. Усе беларускія сяляне, а так-жа ўсе беларускія беззямельныя і малазямельныя гарніцыся пад сыцяг свайго „Беларускага Сялянскага Саюзу“, каб супольнымі сіламі здабыць сабе зямлю і ў палон чужынцу ня дацца!...

## 3 газет.

У № 2 „Biel. Krynica“ змясьціла цікавую стацыю, пад загалоўкам: „Dwa kamunizmu“. Дзеля таго, што стацыя гэта выражае правільны пагляд на камунізм у нашым краі, — змяшчаем яе цаліком:

„Прачытаўшы гэты загалоўак, можа адразу хто падумае, што тут нейкая недарэчнасьць. Бо ўсякі добра ведае, што на сьвеце ёсьць адзін камунізм так, як ёсьць адна камуністычная партыя.

Аднак я скажу, што ўсюды па сьвеце існуе, праўду кажучы, адзін камунізм, але ў нашым беларускім і літоўскім краі на няшчасьце ёсьць два: сацыяльны і палітычны.

Сацыяльны камунізм — гэта ёсьць той прававерны камуністычны кірунак, які ідзе да таго, каб завесці супольнасьць фабрычнай і зямельнай прадукцыі (вытворчасці), а так-сама і супольнасьць падзелу гэтых прадуктаў (фабрычных і сялянскіх), створаных супольнымі сіламі. Гэты сацыяльны камунізм цяпер на практыцы прабуюць уводзіць камуністы ў Расеі і гэтым імкнуцца да новага сацыяльнага ладу.

Ізноў жа палітычны камунізм — гэта ёсьць кірунак палітычнай мысьлі тых людзей, якія незадаволены з палітычнага палажэньня пад Польшчай і якія хацелі-б нейкай „перамены“ гэтага пажокага палажэньня. Ня бачачы магчымасьці ўнутры Польшчы: у ўкладзе яе палітычных сіл і самі так-сама ня маючы такіх сіл, некаторыя беларускія дзеячы, а нават часта сам народ усю сваю надзею на вызваленьне пакладаюць на тую камуністычную сілу, якая ідзе з усходу.

Гэта арыентацыя на СССР і будзе тым палітычным камунізмам, аб каторым мы ўспомнілі. А цяпер пытаньне: які з гэтых двух камунізмаў у нас мацнейшы?

На гэтае пытаньне адказ, здаецца, будзе лёгка: у нас мацнейшы камунізм палітычны. Як прыхільнікаў сацыяльнага камунізму ў нас мала, так прыхільнікаў палітычнага даволі многа.

Якія прычыны такога даўняга падзелу?

А вось якія. Трэба ведаць, што камунізм сацыяльны — гэта чысты камунізм, ідучы да таго, каб у грамадзянстве завесці поўную камуністычную праграму. Значыць, сацыяльны камунізм стаіць за камунізацыяй усяго грамадзкага жыцця, імкнецца да дыктатуры пралетарыату, або лепш кажучы: да дыктатуры камуністычнай партыі, адкідаючы ўсякую думку аб дэмакратызме — словам, ідзе да зьдзейсьненьня ўсіх камуністычных ідэалаў. На гэтакі камунізм чыста сацыяльны ў нас ахвотнікаў, асабліва пасярод сялян, бадай еўсім няма.

Але саўсім ня тое з камунізмам палітычным. Як мы ўжо казалі, гэты камунізм мае шмат прыхільнікаў. А мае прыхільнікаў затым, што людзі спадзяюцца палёгкі не ад каго другога, як толькі з усходу — ад бальшавікоў. Панска-буржуазная ўлада так уелася ў косьці нашым сялянам, асабліва праваслаўным, што яны чакаюць збаўленьня ад палітычнай перамены, якую можа прынесці на сваіх штыхах расейскі камунізм.

Вось гэтая панска-буржуазная ўлада, злучаная з паліцэйскім ўціскам беларусаў і будзе той прычынай вялікага папярэньня палітычнага камунізму ў нашай старане.

Праўда, гэты камунізм абавэрты толькі на негатыўных прычынах, але-ж усякі ведае, што негатыўныя прычыны заўсёды маюць большае значэньне пасярод народных мас, чым пазытыўныя. Народ не ўглядаецца, што будзе далей, ён глядзіць на бліжэйшае і шукае для сябе палёгкі.

Вот гэтае шуканьне выхаду з таго труднага палажэньня, у якім апынуўся наш селянін і не навісьць да польска-буржуазнай улады і будзе той прычынай палітычнага камунізму. І чым больш будзе паліцэйскі ўціск і зьдэск польскай адміністрацыі, тым болей будзе развівацца ў беларускіх масах арыентацыя — на палітычны камунізм“.

## Гаспадарчы аддзел.

**Земляробскі крызіс.**

(Працяг).

Вышэй было ўжо падкрэслена, што цэны на збожа маюць міжнародны характар. Характар гэты зьяўляецца вынікам міжнароднай канкурэнцыі. Міжнародныя цэны на збожа кшталтуюцца на аснове права падачы і запатрабаваньня, прытым найчасцей цэны ўстанаўліваюцца паводле найтанейшых коштаў вытворчасці.

Усім ёсьць добра вядомы 1878 год, калі Эўропа перажывала крызіс земляробства. У гэтым годзе Амэрыка, дзякуючы экстенсыўнай гаспадарцы на мала патрабуючых накладаў грунтах, прыслала ў Эўропу сваё збожа, якое аказалася танейшым ад эўропэйскага збожа.

Цана на збожа панізілася, што выклікала земляробскі крызіс, бо ня было рахунку вырабляць сваё збожа, калі Амэрыка прыслала танейшае. Каб вясці барацьбу з Амэрыканскім таным збожам, некаторыя дзяржавы, як Нямеччына і Францыя ўводзяць мытную абарону.



Як відзім, пры ўстанаўленьні цэнаў вольная канкурэнцыя на збожжавым рынку адыгрывае пераважную ролю, бо земляробскія прадукцыі не дайшлі яшчэ да міжнародных саюзаў-сіндыкатаў (трэсты і картэлі), якія-б пачалі адпаведнай палітыкай рэгуляваць цэны.

У гэтай галіне прадукцыі прамысловай вытворчасці пайшлі далей. У некаторых галінах прамысловай вытворчасці ўжо маем чужыя абсалютныя мажары (напрыклад: газа, сярнічкі і інш.). Сусім вразумелая рэч, што вытворчасць арганізаваная ў саюзы прадукцэнтаў скарэй патрапіць утрымаць цэны сваёй вытворчасці на пэўнай пажаданай роўні.

Пасля вышэйпаданых агляду, выяўляючага зьніжэнне сусветных цэнаў на земляробскія тавары ў павялічаным часе адносна да цэнаў прамысловых тавараў, паройдзем цяпер да гэтага самага пытання ў граніцах Польшчы. Апрача ўжо ўспомненых дзейнікаў (прычын), якія датычаць наагул сусветных цэнаў земляробскай вытворчасці, тут выступаюць яшчэ іншыя, якія яшчэ ў большай меры аслабляюць закупную сілу земляробаў. Дарагоўля капіталу ў Польшчы даходзе да ніколі ня бывалых нормаў, уласнікі капіталаў атрымліваюць вельмі высокія працэнты. Культура польскага прадпрыемцы ў галіне вытворчасці так далёка ззду стаіць за заходна-эўрапейскімі прадпрыемствамі, што яго заробкі, выражаныя ў працэнтах на абаротны капітал і кошты самой арганізацыі вытворчасці ў вялікай меры перавышаюць адпаведныя кошты эўрапейскай вытворчасці. Тое самае можна сказаць аб самой тэхніцы вытворчасці, прадукцыйнасці працы польскага работніка і вялікім працэце безработных.

Далей, калі возьмем сам гандаль збожжам, то тут таксама выступае зьявішча дарагоўлі пасрадніцтва. Калі сам гандаль збожжам вымагае вялікіх коштаў і хоча адначасна мець адпаведны заробкі, то гэта некарысна мусіць адбівацца на цане, па якой гаспадар мусіць прадаваць збожжа, бо заграшчаны купец польскага збожжа не павысе цану на збожжа толькі дзеля таго, што польскі экспартёр палажыў вялікія кошты і хоча шмат зарабіць.

Урэшце, як прычына ўсіх прычын, а прынамсі пераважную ролю адыгрываючая прычына паніжэння цэнаў земляробскіх прадуктаў—спадку закупной здольнасці земляробаў, выступае палітыка ўраду. Негаворачы ўжо аб самой сістэме дзяржаўных і самаўрадавых падаткаў, якой мала абдуманая рацыянальная пляновасць вядома ўсім, негаворачы ўжо аб церазмерным дзяржаўным будзеце выдаткаў, якія ўплываюць на паніжэнне закупной здольнасці земляробаў, выступае тут яшчэ палітыка т. наз. абароны „кансумента“. Пад гэтым „кансументам“ трэба разумець гарадскую люднасць: урадніцаў і рабочых фабрычных. Хаця гэтай палітыцы, якую веў папярэдні ўрад прамысловых кругі надаюць іншае значэнне, чым мы, бо яны бацаў ў гэтай палітыцы толькі недахват абароны краёвай прамысловасці і пасыўнасць гандлёвага баянсу, аднак мусім сьведзіць, што гэтая палітыка абароны „кансумента“ была таксама шкоднай для земляробства. Пад гэтай палітыкай „кансумента“ разумеам не палітыку зьніжэння цэнаў прамысловых тавараў першай патрэбы, як: абутак, адзетак і інш., на якія былі застасаваны мытныя палёгі, а палітыку сьведома ўплываючую на паніжэнне цэнаў прадуктаў земляробства. Тым горш цяпер гэта палітыка адбіваецца на земляробстве, бо ўрад ужо падняў мыта на прамысловыя тавары першай патрэбы, а нічога не зрабіў, каб паправіць інтарэсы земляробства.

Якімі матывамі кіравалася і кіруецца такая палітыка? Вярнуцца тут пад увагу прадусім кошты ўтрымання і курс польскай валюты. Пэнсіі ўраднікам і заробатная плата работнікам аблічаецца на аснове т. наз. паказніка гуртовых цэнаў, які выводзіцца што-месяц. Для вылічэння скарачанага паказніка бяруцца за аснову цэны 57 розных артыкулаў, сярод

\* \* \*

Ой нядолячку

Каваль мне накаваў.

Горам, мукамі

Быццам сталь ўгартавай.

Не ламаецца

Мак, хоць вецер гне.

Не заплачу-ж я,

Хоць пакінуў мяне.

Сэрца вылечыць

Варажбой не магу,

Толькі думкай аб ім

Разганяю тугу.

Ты каліначка

Не раўнуйся са мной: —

Зімой мучышся,

А я кожнай парой.

Хлопцы чэпяцца

Злоснай, гордай завуць...

Дзе-ж мой мілы, дзе —

Ня відаць і ня чуць.

Сьцежка цвёрдая

Укрываўся травой,

Пад вянцом з руты

Не стаяць маладой.

Алёна.

якіх пераважную ролю адыгрываюць прадукты земляробства. Чым вышэйшы будучы цэны, тым большыя пэнсіі трэба плаціць ураднікам. Рэч ясная, што ўрад імкнецца да таго, каб выплачваць меншыя пэнсіі чыноўнікам, а затым палітыка ўраду кіруецца да абніжэння, або да недапускання да ўзросту цэнаў на земляробскія тавары.

Другім матывам урадавым гаспадарчай палітыкі нізкіх цэнаў на земляробскія прадукты зьяўляецца імкненне ўраду да ўтрымання на сталай роўні курсу польскага золата. Як вядома, золоты польскі хадзіліца банкетам, але фактычна не выменіваецца цяпер банкам на золата, а затым яго курс не трымаецца сьцісла вартасці золата і падкладных заграшчых валют, але залежыць ад іншых прычын, як гаспадарчага стану краіны, рэальнасці дзяржаўнага будзеце, экспартных здольнасцяў краіны, платнага баянсу, цэнаў экспартных тавараў, палітычных абставінаў, сьведомасці грамадзян аб іх правах, даверы да эмісійнай інстытуцыі і інш. Чым вышэйшы будучы цэны на экспартныя тавары, тым лягчэй можа спасці валюту.

Апрача таго з нізкімі цэнамі сваіх земляробскіх прадуктаў лягчэй можна канкураваць на замежных рынках, можна больш павялічыць вывазны контынгент і такім чынам павышаць актыўнасць гандлёвага баянсу, што таксама падтрымлівае курс папярэвай валюты.

Як відзім, польская гаспадарчая палітыка сусім не заінтарэсавана паправай земляробскай вытворчасці.

Ды маем яшчэ іншае зьявішча, якое яшчэ больш пагаршае земляробскі прадукт; ім зьяўляецца прамысловы пратэкціонізм. Каб не дапускаць да краіны чужаземных прамысловых тавараў, каб стварыць лепшыя абставіны (ўмовы) для краёвай прамысловасці, урад увёў высокія мытныя стаўкі на замежныя прамысло-

выя тавары, іншымі славамі, пачаў апекавацца прамысловай вытворчасцю. Высокія мытныя (прогібіцыйныя) стаўкі і забарона прывозу некаторых тавараў шмат паднялі ў гору цэны прамысловых тавараў у параўнанні з заграшчымі.

Дзякуючы вышэй паданым абставінам, стварыліся некарысныя ўмовы для земляробскіх тавараў, якія апынуліся ў далёка горшых умовах ад тавараў прамысловых. З прычыны вялікай розніцы цэнаў між прамысловымі таварамі і земляробскімі вясковая люднасць утраціла сваю сілу закупную, а затым прамысловы прадукт пазбавіўся краёвых консументаў.

І так, з адной стараны маем земляробскі крызіс, дзякуючы нізкім цэнам на земляробскія тавары, з другой — крызіс прамысловы, дзякуючы высокім цэнам на прамысловыя тавары і малой закупной здольнасці вясковай люднасці.

Адным словам, паўстае зачараванае кола, з якога трудна выйсці.

Вялікія земляробскія прадукцыі знаходзяць на гэта лекі ў павышэнні цэнаў на земляробскія тавары дарагой устанавіўня мытнай абароны на земляробскую вытворчасць. Як толькі цэны на зямельныя прадукты пойдуць у гару, падыміцца закупная здольнасць вёскі, пачне яна больш спажываць прамысловых тавараў, а ў звязку з гэтым прамысловая вытворчасць краіны з мейсца і аджыве гаспадарчае жыццё. Праціўнікі гэтай думкі ўзноў кажуць, што ад высокіх цэнаў на збожжа падыміцца кошты ўтрымання работнікаў, прамысловая вытворчасць яшчэ больш падаражае, а затым гаспадар сусім не павялічыць сваёй закупной здольнасці.

Фактычна выхадом з гэтага палажэння можа быць толькі павялічэнне агульнай сумы прамысловай вытворчасці, а такжа абніжэнне коштаў гэтай вытворчасці. Трэба, каб цэны прамысловых тавараў так многа спалі, каб земляробы маглі гэтыя тавары купіць за цану сваёй вытворчасці. Тады кансументы (спажывальцы) прамысловых прадуктаў павялічыцца, павялічыцца закупная здольнасць гаспадара. Наагул, усялякая вытворчасць толькі тады мае рацыю да расшырэння свайго поля працы, калі будзе расшырацца кансументы, калі прапарцыянальна да яго ўзросту будзе павялічвацца грамадскі даход—даход грамадскіх масаў, у нашым выпадку (у Польшчы)—даход сялянскіх масаў.

(Канец).

А. Більдзюневіч.

## Беларусы заграшчымі.

Беларуская калёнія ў Празе-чэшскай.

Наша тут калёнія, каля 120 чалавек, складаецца блізу што выключна з студэнтаў вышэйшых чэшскіх школ.

З пачатку ўся беларуская студэнская сямья была досыць дружна і аднадумна, у паглядах на нацыянальна-дзяржаўнае адраджэнне беларускага народу.

Дбаючы аб нацыянальнай справе і нацыянальным гонару свайго народу, нашы студэнты закладалі нацыянальныя гурткі і арганізацыі, выдавалі час ад часу, журналы, чыталі даклады, арганізавалі нацыянальныя вечары і г. д., адным словам, усё ішло калі не надта добра, то далёка ня дрэнна.

Ва ўсіх было старанне і надзея падрабасці ня ніжэй іншых нацыянальнасцяў.

Але, але... з бегам часу падплываюць і ўліваюцца ў спакойную беларускую сямью палітычныя, шляхцкія, гандлярскія і нават чужынцы, апраччаны ў беларускія пёры.

Апроч абавязкаў выплываючых з Версальскага Трактату, Польшч падпісала забавязанне адносна да народнасці беларускай, украінскай і расейскай у Рыжскім Трактате.

У арт. VII гэтага трактату знаходзім, што Польшч гварантуе асобам народнасці беларускай, украінскай і расейскай усе правы, запэўніваючы свабоднае развіццё культуры, языка, а так-жа выпіўненне рэлігійных абрадаў.

Канстытуцыя Рачыпаспалітай Польскай так-жа гварантуе правы грамадзянам непаліткам.

Гэтак прадстаўляецца праўнае палажэнне нацыянальных меншасцяў у Польшчы, фактычнае-ж палажэнне знаходзіцца ў абсалютнай супярэчнасці з міжнароднымі трактатамі.

II.

Польскі ўрад усімі сіламі прыступіў да праследвання і нішчэння беларускага школьніцтва і беларускае культуры. Палітыка ўраду напраўлена да спалінівання зямлі беларускіх і знаходзіцца ў поўнай супярэчнасці з арт. 9 Версальскага Трактату, бо беларускі народ ад якоў засяляе свае абшары і становіць там пераважаючую большасць; працэнт беларускае люднасці ў некаторых акругах даходзе да 90%. Агулам у Польшчы пасля Рыжскага Трактату знаходзіцца каля 2½ міль. беларускае люднасці, засяляючай густой масай т. зв. „Kresy Wschodnie“.

Люднасць гэтая — пазбаўленая школы ў роднай мове, бо школьныя ўлады ня толькі не пазваля-

## Цярністы шлях беларускай школы у Польшчы.

Прапазыцыя паслужыў Беларускага Клубу ў справе праследвання праз польскі ўрад беларускага школьніцтва і парушэння праз гэта Трактату падпісанага ў Версальскім у 1919 г. між Саюзнымі Дзяржавамі і Польшчай, а так-жа арт. VII Мірнага Дагавору між Польшчай і Расеяй, падпісанага ў Рызе 18-га сакавіка 1921 г.

I.

У звязку з паўстаннем Польскае дзяржавы, Польшча забавязалася падпарадкаваць сваё дзяржаўнае будаўніцтва да прыняцця вольнасці і справядлівасці, а такжа даць поўную гваранцыю свабоды ўсім жыхаром тэрыторый, якія да яе прылучаюцца.

Забавязанні Польшчы адносна да нацыянальных меншасцяў абняты міжнароднай умовай у Трактате між Саюзнымі Дзяржавамі і Польшчай, падпісаным у Версальскім 28 чэрвеня 1919 г.

Арт. 8 гэтага Трактату гавора: „Польскія грамадзяне, належачыя да этнічных меншасцяў, рэлігійных або языковых, будуць карыстацца з такога самага трактывання, з такіх самых установах гваранцыяў, як і іншыя польскія грамадзяне. Гэта знача, — будуць мець роўныя правы да закладання, кіравання і кантралявання ўласнымі коштамі інстытуцыяў дабрадзейных, рэлігійных, або грамадскіх, школ і іншых узагавальных устаноў, а так-жа права свабоднага ўжывань-

ня ў іх уласнае мовы і свабоднага выканання сваёй рэлігіі.

Арт. 9. У месцах і акругах, заселеных праз значную частку грамадзянамі, ужываючымі іншую мову ад польскай, Польскі ўрад у справах публічнага навучання дасць адпаведныя палёгі, каб запэўніць у пачатковых школах навучанне дзяцей такіх грамадзян у іх ўласнай мове. Гэта не перашкодзе ўраду Польскаму заявыці ў гэтых школах навучанне польскае мовы, як абавязковай.

У месцах, заселеных праз значную частку польскіх грамадзян, належачых да меншасцяў этнічных, рэлігійных, або языковых, меншасцям гэтым будзе запэўнены справядлівы ўдзел у карыстанні, а так-жа прызначэнні сум, якія бюджэт дзяржаўны, гарадскі, або іншы вызначае з грамадскіх грошых на мэты ўзадавання, рэлігійных, або дабрадзейных!...

Арт. 1 раздзелу I гавора:

„Польшч забавязуецца, што пастановы, зьмешчаныя ў арт. 2 да 8 гэтага раздзелу, будуць прызнаныя за права аснаўныя, што ніякая ўстава, ніякае распаўсюджэнне, ніякая дзеяльнасць ураду ня будзе мець супроць іх моцы.

Далей, 12 арт. таго-ж раздзелу:

„Польшч згаджаецца, каб пастановы папярэдніх артыкулаў, калі датычаць асоб, належачых да меншасцяў расовых, рэлігійных, або языковых, былі абавязуючыя ў міжнародным значэнні і адданы пад гваранцыю Саюзу Народнаў. Ня мугуць быць яны зьменены без згоды большасці Рады Саюзу Народнаў“.



Уся гэтая кумпанія заставалася спакойнаю толькі да першага атрымання сталай стыпендыі.

Стаўшы, як кажуць, на ногі „наша інтэлігенцыя“ пачала адразу ня толькі хадаць, але і бегаць, узбаламудзішы сваю антынацыянальную пенаю нацыянальнае беларускае возера.

Палітыканы пачалі агітаваць ня толькі сваіх, але і чужых, нарываючыся пры гэтым на скандалы. Шляхцюкі папёрлі ў „единство русской культуры“, пакланяцца Пушкіну. А некаторыя рынуліся ў камсамол, выцягаць за хвост, пры дапамозе Маркса „единую недѣлимую“. Чужынцы-гандляры шабульдухнуліся ў камуністы, і стаўшы шэфамі нашых „марксыстаў“, працуюць на славу „Великой России“.

Пад націскам сваіх і чужых вятроў, якія дулі зусіх бакоў, беларуская сямья разьбілася і рас-траслася на гурткі, групкі і колы, варожыя адно-другому.

Беларускі нацыянальны асяродак яшчэ доўга трымаўся, але нарэшце і ён закаляхаўся.

Каб пазбыцца надалей чужых нездаровых уплываў, баламудчых беларускую сямью, стараннямі лепшых нацыянальных элементаў закладаецца восеньню 1924 г. дзёве апалітычныя арганізацыі: Студэнскі Саюз, а затым Гурток Незалежнасці.

Студэнскі Саюз заняўся арганізацыяй і рэ-прэзентацыяй беларускага студэнства, а Гурток Незалежнасці — дакладамі і лекцыямі аб нацыянальным, культурным і гаспадарчым жыцці Беларусаў.

Карысць і патрэба гэтых арганізацыяў гаварыла сама за сябе, аднак ня гледзячы на гэта, амбітныя палітыканы з аднаго боку і бальшавікі-чужыя з другога, байкатуюць гэтыя ўстановы і нарэшце раскладаюць іх.

Разьбіўшы нацыянальныя арганізацыі, бальшавікі-чужыя сталі больш паспешна фармаваць беларускі камсамол.

Такім чынам злажыўся гурток, да 20-ці чалавек, грамадзян Радавае Беларусаў, ці правільней сказаць: гурток, жадаючых паехаць туды.

Стаўшы сябрамі гуртка „Марксыстаў“, яны выпрацоўваюць „стаж“ на права адчынення ім дзвярэй Бацькаўшчыны.

Бэрлінскія авантура і прыказ бальшавікоў на захват зьменавахуцамі Беларускай Рады ў Празе, прымусіў беларусаў задумацца. Падаўляючая нацыянальная большасць калёні рашыла больш зарганізавацца і аканчальна адгарадзіцца ад элементаў, служачых аружжам у руках чужынцаў.

Пачаткам гэтай працы быў агульны сход сяброў Беларускай Рады ў Празе 12.XII. 1925 году, якім паміж іншым, прынята наступная рэзалюцыя:

„Прыймаючы пад увагу, што выступленне на Бэрлінскай „нарадзе“ Старшыні Беларускай Рады ў Празе гр. Зайца, Сакрэтара яе гр. Дыліса і сябра Пракулевіча, санкцыянаваўшы авантуру Цвыкевіча—зьяўляецца праціўным мэтам і заданьням Беларускай Рады ў Празе і беларускай нацыянальнай эміграцыі наагул, што выступленне гэтае і падпісы рэзалюцыі без дазволу і даручэння Рады паставілі пад удар беларускую культурна-нацыянальную справу сярод эміграцыі заграначай і кампрамітуюць беларускі адраджэнчаскі рух — Агульны Сход выяўляе абурэнне супроць падобнага паступлення сяброў, займаўшых адпаведнае становішча ў Беларускам грамадзянстве і ў Беларускай Радзе ў Празе і дзеля захавання добрага імя Беларускай Рады ў Празе, выключае іх: гр. Зайца, Пракулевіча і Дыліса са спісаў сябраў апошняй“.

Дабрасельскі.

## Беларуска-літоўскае т-ва ў Коўне.

Як пішуць польскія газеты, ў Коўні нядаўна паўстала беларуска-літоўскае таварыства. На чале яго стаў В. Ластоўскі. Рэшта сяброў так-жа выдатныя беларусы і літоўцы. Мэта гэтага таварыства—збліжэнне беларускага і літоўскага народаў, а так жа дапамаганьне беларусам у іх змаганьні за сваю поўную незалежнасць.

З гэтага таварыства, асабліва-ж з яго мэтай беларускае грамадзянства можа толькі цешыцца. Збліжэнне беларускага і літоўскага народаў дужа пажадана.

Найбольш аднак прыемным для беларусаў у гэтым таварыстве, гэта—імкненне да незалежнасці Беларусаў. Той, хто вольны ад рознага роду варушкаў цензуральных, найлягчэй можа разьвіваць незалежніцкую думку. А гэтую вольнасць прадусім мае, як заўсёды, эміграцыя.

## 3 Польшчы.

### Праф. Кэмэрэр аб сытуацыі ў Польшчы.

У лёнданскіх газетах абшырна друкуюцца пагляды праф. Кэмэрэра аб гаспадарскай і грашовай сытуацыі Польшчы. Сытуацыя гэта, паводле праф. Кэмэрэра, вымагае вялікіх натугаў і самаахвярнасці з боку ўсіх класаў грамадзянства, пазваляе аднак праракаваць добрыя вынікі.

### Урадавае непаразуменне.

Астатнім часам у газетах зьяўляюцца весткі аб рознага роду непаразуменнях у урадзе. Справа ў тым, што польскія сацыялісты ніяк ня могуць дагаварыцца з эвідэкамі. Розніца сацыялістаў з эвідэкамі справа Пілсудскага, якога яны хацелі б дапусціць да войска, а так жа і справа зьменшання самых чыноўнікаў і платы для іх. Усё гэта можа давесці да некаторых зьмен асабістага складу ў цяперашнім урадзе.

### Пазычка туга ідзе.

Ужо даўно газеты пішуць, што справа заграначнай для Польшчы пазычкі на добрай дарозе. Тымчасам час мінае, а пазычкі як няма, так і няма. Пазычка гэта мела быць дана пад заставу манаполію тытунёвага. Але амерыканскія банкіры ставяць дужа цяжкія для Польшчы варункі і дзеля гэтага польскі ўрад няможа дагаварыцца.

### Безработцыце далей расьце.

Безработцы ў Польшчы ня ўнімаецца. Яно ўсё расьце далей і прымае штораз то гразнейшыя формы. Паводле аблічэнняў урадавых ад 11 да 16 гэтага месяца лічба безработных толькі ў Варшаве дасягнула да 13 тысяч. Калі лічбу гэта парэўняць з лічбай безработных мінулага тыдня, дык убачым, што яна павялічылася на 1.500 асоб.

### Вугаль—за апальсіны.

Сваё вугалье з так патрэбнага для Польшчы Горнага Слёвску, Польшча ня мае куды падзець. Ёй самой, дзеля яе ўпадаючай прамысловасці гэты вугаль непатрэбен. Намечына яго не бярэ, а далей вязьці не аплаціцца.

Вось-жа новы польскі пасол пры Мусоліні, Кавіцкі, зрабіў з італьянскім урадам вельмі „карысную“ ўмову. Польшча вывезе ў Італію паўмільёна тоннаў таннага вугалля для італьянскага флёту, але за тое польскі ўрад абязуецца пусьціць у край значную партыю італьянскіх апальсінаў.

У выніку гэтакай гаспадарчай палітыкі польскі работнік будзе таннім вугальлем падтрымліваць прамысловасць не сваю, але чужую.

перад сясіяй Лігі Народаў) гэтую ўставу прыняў 31 ліпеня 1924 г.

І толькі паўгода спусьціўшы, за гэты час мін. Скіянскі ўжо ўсьпеў у Жэнаве паказаць Зах. Дзярж. „толеранцыйнасць“ Польскага Ураду да нацыянальных меншасцяў у форме прынятых языковых уставаў, Урад выдаў распараджэнне выканаўчае 31.VII. 1924 г. Распараджэнне ўраду, у агульнай рэдакцыі, можа толькі сьведчыць аб тым, што Урад стараецца зрабіць немагчымым выкананьне гэтае ўставы і зусім ня мае на мэце разьвіцця беларускага школьніцтва.

Гэтае распараджэнне прадбача складаньне дэ-кларацыяў паасобных бацькоў, хочучых навучаньня ў беларускай мове; дэкларацыі гэтыя мусяць быць пасьведчаныя праз дзяржаўныя ўстановы. Такі парадак зусім не стасуецца да школ польскіх.

Некаторыя дзяржаўныя ўстановы зусім адказваюцца сьцьвярджаць подпісы, а некаторыя вымагаюць спецыяльнае аплаты за сьцьверджаньне.

Нават дзяржаўныя ўлады ўрадава выступаюць проці беларускага школьніцтва. Кіраўнік аддзелу школ пачатковых Віленскага Школьнага Кураторыума пра-чытаў рэфэрат у Вільні, заклікаючы польскае грамадзянства да змаганьня з беларускім школьніцтвам. Далей, пісар Вішнеўскае гміны, Валожынскага пав. (швагра старасты), на „роўфнеі“ нарадзе солтысаў-каталікоў, прызваў іх падаваць больш палякаў, каб у іх гміне не магла паўстаць ні адна беларуская школа.

Наканец, успомненнае распараджэнне прадбача складаньне дэкларацыяў на беларускія школы на год

## Взрыв на фабрике „Granat“.

У гэцьвер мінулага тыдня ў Варшаве на фабрыцы „Granat“ наступіў страшны выбух. Агульны лік афяраў перавышае 40; прычына выбуху покуль што нявысьнена.

### Новы пасол-камуніст у Сойме.

На мейсца ўцёкшага ў СССР пасла Круліковскага прадстаўніком польскіх камуністаў у Сойме мае быць Адольф Варшавскі, выдатны публіцыст.

### „Добрая“ гаспадарка.

У мінулым тыдні Соймавая Скарбовая Камісія разглядала пасольскую інтэрпеляцыю ў справе спіртнога манаполію. На камісіі выявілася, што манаполь гэты замест даць 400 мільёнаў зл. даходу, даў усяго... 172!

## 3 Савецкай Расеі.

### Аграбілі касьера камуністычн. інтэрнацыянала

З Масквы даносяць, што 16 студзеня ў 12-ай гадзіне дня, дзёве нязнаньня асобы, затрымалі ў Маскве касьера міжнароднага выканаўчага аддзелу, які перавазіў 350 тысяч рублёў, прад паўга-дзінай атрыманы з савецкага Дзяржаўнага Банку. Затрымаўшы касьера, незнаёмыя паказалі пасьведчаньне Г. П. У. і забралі грошы.

### Агульны перапіс насяленьня.

„Праўда“ піша, што ў гэтым годзе адбудзецца ў вайсей Расеі агульны перапіс насяленьня, сельскіх гаспадарак, прамыслу, гандлю і каапэратываў.

### Наплыв безработных у Маскву.

У Маскву са ўсіх старон прыбываюць безработныя, шукаючы працы. Урад, каб зменшыць наплыв работнікаў, аб'явіў, што ўсе рабочыя, прыбываючы з правінцыі, будуць пазбаўлены ўрадавае дапамогі.

### Новыя Савецкія міністры.

У савецкім урадзе наступілі пэўныя перамены. Найважнейшыя з іх гэта: адазваньне Каменева са становішча заступніка старшыні Рады Народных Камісараў і кіраўніка Рады Працы, а назначэнне яго на становішча камісара гандлю. Кіраўніком Рады Працы назначаны Рыкаў. На месца дасюлешняга Камісара Скарбу Сакольнікава назначаны, як кіраўнік гэтага камісар'яту Брюхалаў, заступнікам яго назначаны Шэйнеман.

## 3 Заграначы.

### Адклад канфэрэнцыі аб разбраеньні.

У цеснай сувязі з пацыфікацыяй сьвету стаіць і адклад праектаванай міжнароднай канфэрэнцыі ў справе разбраеньня.

Амерыка адмовілася прыняць учасьце ў ёй, калі, як трэбуюць Англія і Францыя, разбраеньне мае адбывацца ня толькі на сушы, але і на моры.

Урад СССР запрагэставаў проці таго, што канфэрэнцыя мае адбыцца ў Швайцарыі, дзе быў забіты пасол СССР Воровскі.

### Нанец канфэрэнцыі ў Рызе.

На скочанай канфэрэнцыі парламентарыстаў балтыцкіх дзяржаў у Рызе польскі пасол з Літвы гаварыў аб прасьледаваньні там палякаў. Ён сказаў, што дзякуючы зямельнай рэформе ў Лі-

юць адчыніць новую школу, (прыватную ці публічную), але зачыняюць усе дасюль існуючыя пачатковыя школы.

Пры абняцці ўлады праз Польшчу на землях беларускіх было 400 пачатковых прыватных і публічных школ. З усіх гэтых школ у 1922 г. засталася толькі 47, у 1924-25 г. і гэты астатак беларускіх школ быў зьліквідаваны.

У зьвязку з ліквідацыяй беларускіх школ, беларускае вучыцельства мусіла застацца зусім без працы.

Частку-ж беларускіх вучыцеляў, у ліку 240 асоб, улада школьная ў 1922 г. прымушова памясьціла на курсах у Кракаве з тэй мэтай, каб па сканчэньні гэтых курсаў яны пачалі працаваць не ў беларускай, а польскай школе. І сапраўды, кожны вучыцель атрымаў прыезд у школе польскай і то на землях этнаграфічна-польскіх, тыя-ж вучыцалі, што дамагаліся школы беларускай у сваім краі, былі зусім звольнены са службы. Пры такіх адносінах ураду да беларускага школьніцтва не маглі далей існаваць і беларускія вучыцельскія семінарыі, якія Польскія ўлады зачынілі: адну ў Сьвіслачы, Ваўкавыскага пав., а другую ў Барунах, Ашмянскага пав.

### А. Публічнае школьніцтва.

Прычынай да ліквідацыі беларускіх школ была быццам адсутнасьць адпаведнае школьнае ўставы, да-тыччай школ ня польскіх. У ліпені 1924 г. Польскі Урад уносе ў Сойм праект ўставы для школьніцтва няпольскага, Сойм з нябывалым паспехам (было гэта

перад адкрыцьцем школы; трэба іх складаць да 31-г сьнежня папярэдняга году, тады як жадаць польскай школы здавальняецца ў тым-жа годзе.

Паміма спаўненьня ўсіх фармальнасцяў праз насяленьне, жадаючае беларускае школы, школьныя інспектары не абавязаны даць людзасці школу ў іх роднай мове, бо міністэрыяльнае распараджэнне дае ім неагранічанае, пад гэтым паглядам, права, прызнае ім права заквэсьцянаваць усё, каб недапусьціць да паўстаньня беларускае школы.

Ня гледзячы на тое, што Соймавая Устава вы-разна запэўняе навучаньне дзяцей у роднай мове, распараджэнне выканаўчае касуе гэтае права, даючы магчымасьць самаволі школьных інспектараў, якія ваража адносяцца да беларусаў і беларускага школьніцтва.

Не гаворачы ўжо аб зачыненых праз польскую ўладу да 400 беларускіх пачатковых школ і 2 вучыцельскіх семінарыі да 1923 г., трэба сказаць, што з пачаткам школьнага 1924—25 г. школьныя інспектары пастараліся зьліквідаваць апошнія, існуючыя яшчэ 29 беларускіх школ. Ліквідацыя гэтая рабілася або перарывам навучаньня ў беларускай мове, або пераводам вучыцеляў у польскія школы. Для прыкладу падаем некалькі фактаў ператвараньня беларускіх школ на польскія: у вёсцы Ялажыцы, у в. Кавалі, Сьвянцянскага пав., у вёсцы Сычэвіцы, у в. Раеўшчына, Вялейскага пав.

(Далей будзе).



тве, паны збыднелі на 100 мільёнаў далараў. Дзеля таго, што зезд меў інфармацыйны характар, ніякае рэзалюцыі ня прынята, а толькі запрацікалаваны прамовы.

### Немцы ў Лізе Народаў.

У пачатку сакавіка сёл. г. у Жэнэве адбудзецца сесія Лігі Народаў спецыяльна ў справе прыняцця ў Лігу немцаў. Праўда, урад нямецкі яшчэ не падаў у Лігу адпаведнага ў гэтай справе падання, але ўсе пракананы, што хутка гэта зробіць і Нямецчына увойдзе ў склад Лігі Народаў.

### Безработцы ў Нямецчыне.

Паводле вядомых вестак безработцы выглядае гэтак: У палове снежня 1925 г. безработцы ў Нямецчыне дасягнула ліку—1.059.000 безработных, маючых дапамогу; сюды ня ўходзяць безработныя ня маючы дапамогі, або прапуючы часова; лік такіх—аграмадны. Ад паловы снежня далей сільна ўзрастаў лік безработных, найбольш у Вестфаліі і Надрэніі, дзе да яго ўзросту прычыніліся вялікія паводкі. У Рэнскай толькі правінцыі, на канец снежня, зарэстравана 246 000 поўных безработных, маючых дапамогу, з якіх 30.000 дзякуючы паводкам.

Дапамогі, выплачваныя безработным ад 1.65 да 2.58 мк. на асобу, зьяўляюцца вялікім цяжарам для дзяржавы, пры гэтым безработцы.

### Сколькі падрабілі.

Сума грошы, якія падрабіў князь Віндш-Грэтз, паводле французскіх падлічэнняў, даходзе да 3 мільярдаў франкаў (3.000.000.000 фр.).

### Кітайска-Савецкае непаразуменьне застраеца.

Паводле вестак з Манжуріі, непаразуменьне між Расейскімі і Кітайскімі ўладамі, у звязку з перавозам войск кітайскіх усходняю чыгункай, становіцца што раз то большым.

Савецкі генэральны консул у Харбіне пераваў зносіны з Кітайскімі ўладамі, якія распачалі палітыку аружнага ўмяшання, у выніку чаго чыгуначны рух устрыманы. Расейскія ўлады сабіраюцца то-ж прыслаць войска дзеля ахароны жалезна-дарожнае сеці.

## ХРОНІКА.

— „Маланна“. Выйшаў з друку № 1 двохтыднёвае гумарыстычнае часопісі „Маланка“. Выданне мае вельмі добры выгляд і багаты змест, пакідаючы за сабой далёка ранейшыя спробы ў гэтым кірунку.

— Адрыўны Беларускі календар. У хуткім часе выйдзе беларускі адрыўны сьпенны календар. Календар выходзіць у другім выдаванні пасля канфіскацыі.

— Безработцы ў Вільні. 16 студзеня зарэстравана 4006 безработных, з іх 3257 мужчын і 749 жанок.

Па прафэсіі безработныя дзеляцца: без прафэсіі—1065, умысловых працаўнікоў—850, працуючых у скурным промысле—602, працуючых пры будоўлі—510, мэталеўцаў—260.

— Бюджэт м. Вільні. Сэлетні бюджэт м. Вільні, у параўнаньні да леташняга, меншы на 353.685 злотых.

— Цэны на хлебаробскія прадукты з дня 19-га студзеня: жыта 25—26 зл. за 100 кг., пшаніца 30—32, авёс 28—29, ячмень браварны 30—31, вотрубье жытняе 19—20, пшанічнае 20—21, белы гарох 30—34, шэры 28—30, бульба 12—14, сена 11—12, насенне чырвонай канюшыны 50 зл. за пуд, ма-сла 5½—7 зл. за кг.

— Рабунковы напад. Як падаюць польскія газеты, у сераду мінулага тыдня ў Вільні, у сенях Белар. Банку нейкія два незнаёмыя напалі на ідучую ў Банк М. Касатую і адабралі ад яе 250 дал. і 20 зл. Дзеілася гэта а г. 7 веч.

— Прабуюць трымацца. Як ведама, польская партыя „Wyzwolenie“ распалася сусім. Некаторыя паслы гэтай партыі, як Адамовіч, Галка і інш. думуюць залажыць нейкую новую партыю, ахрысьціўшы яе „Крэсвай“. Думаем, што дарэмны высілки. На іх вудачку народ наш цяпер ня пойдзе напэўна.

— Рынаковыя цэны з дня 19 г. м.: белы хлеб 52 гр. за 1 кг., сталовы 50, разовы 30, мука пітлявая 49, сталовая 47, разовая 29, пшанічная амерыканская 1 зл., краёвая 90 гр., свіное мяса 1.75, цяляціна 1.40, валовіна 2.00, валовіна 1.30—1.40—1.60, прывознае масла 6 20, тутэйшае 650, салаціна краёвая 2.80, вандэзная 3.00, цукер у костках 1.70, пісек 1.30, дробная ячменная каша 70 гр., рыж 1.00, белая соль 35 гр., звычайнае мыла 2.20, селядзец 30 гр., карасін 50 гр. за літр, 10 шт. лек 2.30, літр малака 40—50 гр.

— Цана грошы 21 студзеня: 1 далар каштаваў 7.30—7.32—7.28.

— Ленцыя. У нядзелю, 24 студзеня, у 4 гадз. папал Бел. Студэнскі Саюз ладзіць публічную лекцыю ў салі Белар. Гімназіі (Вострабрамскай 9). Чытаць будзе грам. Ант. Луцкевіч на тэму: „Эвалюцыя беларускае адраджэнскае ідэалёгіі і адбіццё яе ў літэратуры“.

Увадох волны і бясплатны.

— „Чайнінская справа“. 4. П. выяздная сесія віленскага акр. суду ў Вялейцы будзе разглядаць справу 11 сялян з Гарадоцкай гміны, Вялейск. пав. в. Гелах Алёны, Радыны Вінцэся, Уланчынкі, Лянкевіча, Плявакі Якуба, Лужынскага Кастуся, Бабровіча Васіля, Кабана Міхала абвінавачаных з арт. 108 і інш. Заарыштаваны ўжо сядзяць каля 6 месяцаў у Вялейскай турме. Справа гэтая набыла ў Вялейскім павеце розгаласу ў свой час пад назовам „Чайнінскай справы“ дзеля таго, што арышты адбыліся з прычыны даносу абшарніка Чайкіна, быццам сяляне хацелі заняць яго двор у часе польска-бальшавіцкай вайны.

— Працэс 94 палітычных. 1 лютага распачнецца ў Віленскім Акружным Судзе справа палітычных вязняў, якія ўжо даўно сядзяць у Лукішскай турме. Абвінавачваюць іх у камунізьме. На суд выклікана каля 200 сьведкаў. Суд можа працягнуцца каля месяца. Абаронцаў—адвакатаў мае выступіць да 15 асобаў, паміж імі адв. Дурач з Варшавы, адв. Родзевіч, Міцкевіч і інш. з Вільні.

— Працэс 72. 11 лютага адбудзецца ў Віленскім Апэляцыйным Судзе разгляд справы 72 беларусаў, якіх Горадзенскі Суд у свой час засудзіў на розныя строки турмы.

Абаронцам выступае адв. Родзевіч.

## Пісьмы з вёскі.

### Здзічэнне.

В. Груд-Дзешнаўцы, Ваўкавыскага пав.

Да гэтага часу яшчэ ня было такога дзікога здарэння ў нашым баку, якое сталася якія два месяцы таму назад.

У вёсцы Груд-Дзешнаўцы забілі Юрку Пачобу на чужыні, а свае.

Васіль Пачобит адсылаў ад сябе да Юркі пастуха, якога трымалі па калейцы ўсе гаспадары вёскі і каторы яшчэ дзень павінен быў быць у Васіля. Калі гаспадар адпраўляе, трэ ісьці, але хутка пастух ізноў вярнуўся, адказваючы, што яго ня прымаюць, бо яму яшчэ дзень належыцца жыць у Васіля. У той час, як Юрка пайшоў па вяду да студні бліска хаты Васілёвае, то адзін з трох сыноў Васілёвых вышаў з хаты і пачаўшы лаянку, удэрыў Юрку ў твар, а Юрак абліў яго вадой. Пакуль ён выцягнуў другое вядро і пачаў уцякаць, то Васіль з другімі двума сынамі выбеглі з хаты і ўхапіўшы калы і рыдлёўку пачалі дагнаць Юрку. Дагнаўшы адзін з сыноў Васілёвых удэрыў Юрку калом па галаве і той упаў без прытомнасці.

Азьявэрўшы Васіль з сынамі пачалі біць, выбегшых з хаты Юркавага бацьку, жонку, братоў і сястру. Юрку завязьлі ў Ваўкавыск, дзе ён і памёр. Васіль з трыма сынамі забралі ў Ваўкавыск на „казёжны“ хлеб.

Школа гэтых усіх людзей, агубіўшых сваё чужое жыццё.

Разала з пад Ляска.

### Сумны абразок.

В. Кульгаі, Празар. гм., Дзівіненскага пав.

Вялікая нашая вёска і людзей шмат. Аднаго мала—гэта зямлі. Хто мае дзьве, тры дзесяціны, дык гэта ў нас ня то што „кулак“, а ўжо сам „буржуй“. Заела нас гэтае беззямелье. Пачулі мы пра нейкую „зямельную рэформу“. Але ўжо наеліся мы гэтых усялякіх „рэформаў“, — ажно ўжо горла дзярэ. Дык і ад гэтай рэформы не чакаем зямлі. Ды каля нас няма чаго і „рэфармаваць“. Двароў вялікіх няма, а тыя, што былі без гаспадароў, дык раздалі ўжо ў „нагароду“ асаднікам.

Ледзь дачакаліся сёлета жніва, а хто дык доўга і не чакаў—хапаў і недасьпелае, бо галадуха дакучыла. „Буржуй“ нашы былі з хлебама мо і да Вялікадня. „Кулак“ да Каляд, а простыя сьмяротныя дык толькі да дзядоў. Ну, і жыццё, не дарма людзі просяць сьмерці, як гэта здарылася ў нашай вёсцы перад жнівом. Калі хавалі адну кабету, дык дарослы мужчына галасіў—прасіў нябошчыцу, каб яна і яго хутчэй забрала да сябе, бо ён ужо ня мае сілы на гэткае жыццё. Дык нічога і дзіўнага, бо на што жыццё ў пастаяннай нястачы, у беззямельлі, у голадзе, у цемры, жыццё сярод бязліку падаткаў, сярод дарожных, надворных і ўсялякіх павіннасцяў?

Затое напэўна ня просяцца ў зямельку тыя, хто раз'ядаецца на нашым карку. А гэтакіх няма—у пяць разоў больш, як даўней, а карысьці з іх дзеля нас і дзеля дзяржавы—дык у пяць разоў менш. Як трапіш часам (вядома з „паказем płatniczym“) хоць у гміну,—дык і ня ведаеш, да каторага стала падыйсьці і да якога „начальніка“ зьявруцца. Тутака войт, надвойт, пісар, тры па-

моцнікі, нейкі лаўнік. І ўсе гэты „начальнікі“ на пэнсіях—дый не малых! Селянін і за тры гады таго не заробіць, што адзін з іх за месяц атрымае. А яшчэ-ж трэба дадаць стоража, хурманаў, некалькі каней. А конікі ладныя,—асабліва, калі на іх едуць на імяніны, на хрысьціны, у лязню, часам і проста на спацыр—і вядома-ж, ня мы, сяляне!

Цяперака, калі ўжо амаль канчаем сьлетні хлеб, калі ўся худоба ўключна да вопраткаў пайшла на падаткі, начынаюць нас песьціць—што ад новага году будзе лягчэй. Што будучь змяншаць па „ужэндах“ дармаедаў, што падаткі будучь лягчэйшыя і г. г.

Пекныя песьні! Ці верыць ім—ня ведаем?!

Бо ўжо каторы год пяюць нам і—пра канстытуцыю, пра свабоду, роўнасьць, пра зямельную „рэформу“, пра родныя школы і пра ўсялякія „дабрадзействы“.

Толькі пакуль што бачылі і адчувалі адну бяду, нядолю, жалёбу, гора і сум. Дык і гэтай новай песьні некая ня верыцца.

Зязюля.

### Няма правадыра народу.

Вёска Цярэшні, Гарманавіцкай гміны.

Каля нас дрэнна ўсюды дзеіцца. Найгорш нам дакучаюць мяйсцовыя паліцыянты. Прыдзіраюцца яны да ўсякага бяз даў прычыны. Цягаюць яны нашых людцоў раз за разам то ў Глыбокае да старасты, то у Лужкі на суд. Ад штрафаў, ды ад судоў у нас адкасацца ня можна. Паліцыянт застаў на варце чалавека сядзячага, а не стаячага, дык на яго працякае—а ты там чалавеча ідзі ў Глыбокае за 35 верстаў і разбірайся са старастам і плаці штраф 15 зл.

Нейкі жыдок у Гарманавічах крыху мацней на рынку засьвістаў, дык яго паліцыя на суд у Лужкі. Падобныя рэчы і ў іншых справах нашага тут жыцця дзеюцца.

Дзеткам нашым па школах ня тое, каб было добра вучыцца. Яны бедненькія ў школе нека дзіваюць, хутка губляюць тое, што ім далі ў домі іхныя бацькі. Робяцца яны ў школе нейкія лянівыя, агрызлівыя, непаслухняныя, толькі да танцаў ахвочыя. Інспектар школьны часта ў наш куток заглядаець, але ён мусіць школам мала цікавіцца, бо найчасей гасьціць сабе ў нашага пробашча, а ў школах парадкі не напраўляюцца.

У гміне нашай усё новенькае. І войт новы і сакратар новы і самая будына пад гміну робіцца новая. Слаўны наш войт! Лоўка ён умеў падысці да старасты. Дзеля гэтага стары войт атрымаў адстаўку, а яго мейсца заняў сакратар даўнейшы, сягонняшні войт. Тут нешта сказаць трэба і аб нашым ксяндзу пробашчу. Бабы нашы дык яго хваляць, што ён і добры і пабожны. Мужчыны-ж з яго не саўсім здаволеныя. Бурчаць пакрысе за тое, што дорага бярэць за патрэбы рэлігійныя, ды ў сягонняшні пяжкі час абкладаець вялікімі падаткамі на касьцельныя рамонты. Пробашч наш многа працуець над „асьветаі“ бедных людзей. Разам са сваім бацькам, добрым чалавекам, шырыць ён крэпка польскія пабожныя газеты „Przewodnik Katolicki“ і „Rycerz Niepokalanej“.

Больш каля нас цікавых рэчаў пакульшто ня чувацца. Адно толькі, што пачынаючы ад ксяндза і кончачы на паліцыянце ўсе тут шчыра працуюць, нашыраючы сярод народу польскую культуру. А мужыка беларуса, дык яны так загналі ў кут, што той ані пікне. Пабеларуску нашы сяляне толькі самі паміж сабой гукаюць. Гэта ў хаце, на вуліцы, у дарозе, на кірмашу і каля касьцёла. А як сустраюцца з ксяндзам, ці паліцыянтам, ці так з якім чалавекам, што носіць значок „паньствова“, дык тады давай ламаць з ім папольску. Хто яго ведаець, ці доўга яно гэтак у нас будзе, але як цяпер ёсьць, дык нам здаецца, павінна быць іначай.

Цярэшка.

## Наша Пошта.

М. Плюту з Новае-Вёскі — грошы і пісьмо мы атрымалі, газета вам пасылаецца акуратна.

П. Кліму з Шэні—просьбу вашу спаўняем.

Праф. М. Вершыніну ў Празе—матэрыял атрыма-лі, надрукуем, газета высьлаецца акуратна.

Я. Галубку—вершы вашы атрымалі.

Ю. Страху з пад Крэва—4 зл. атрымалі, так-жа атрымалі пісьмо ваша, адрэс ваш перадалі ў Рэдакцыю „Bielaruskaj Krynicy“, будзеце яе атрымліваць.

### Атрымалі:

Ад: П. Кліма з пад Пружан, А. Ермаловіча з Выганшчы, Я. Вагумевіча з пад Траб, П. Івашкі з Саба і А. Якімовіча з Навашоў — па 1 зл.

Ад: Я. Яўтуха з Заполья, Р. Маеўскага з Ліды, М. Рудака з Салют, Т. Салей з Гонды і Э. Карпенюка з Цядэраўкі — па 2 зл.

Ад: В. Чэрняка з Муравы, А. Вераб'я з Луж-нева і П. Кучынскага з Кабелі — па 4 зл.

Ад: А. Марача з Куцькаў — 1 зл. 50 гр.